



## **Krakowski Ambasador Wielokulturowości A.D. 2019 - kandydatury: Fundacja Współpracy Polsko-Ukraińskiej „U-Work”**

2020-06-25

### **Fundacja Współpracy Polsko-Ukraińskiej „U-WORK”**

Od 2016 roku Fundacja realizuje potrzeby obcokrajowców w Polsce poprzez zaangażowanie m.in. w sprawy formalne załatwiane w GUP, ZUS, innych urzędach przez nowo przybyłych mieszkańców Krakowa, głównie Ukraińców. Fundacja aktualnie razem z Gminą realizuje zadanie publiczne pn. Punkt Informacyjny dla obcokrajowców w ramach którego udziela informacji, porad oraz organizuje warsztaty i spotkania tematyczne. Świadczy również porady psychologiczne. Adresatami działań Fundacji są głównie beneficjenci Punktu Informacyjnego.

#### **ENG**

##### **Foundation for Polish-Ukrainian Cooperation "U-WORK"**

Since 2016, the Foundation has been meeting the needs of foreigners in Poland through the involvement of, among others formal matters dealt with in the GUP, ZUS, other offices by the newly arrived inhabitants of Krakow, mainly Ukrainians. The Foundation is currently carrying out a public task with the Municipality of Warsaw, entitled "The Foundation's activities". The Information Point for Foreigners provides information, advice and organizes workshops and thematic meetings. It also provides psychological advice. The addressees of the Foundation's activities are mainly beneficiaries of the Information Point.

#### **UKR**

##### **Фонд Польсько-Української співпраці "U-WORK"**

З 2016 року Фонд реалізує потреби іноземців у Польщі за допомогою організації зустрічей з працівниками GUP, ZUS та інших відомств з новоприбулими жителями Кракова, в більшості українцями. Фонд в даний час спільно з муніципалітетом реалізує громадське завдання Інформаційний Punkt для іноземців, в рамках якого надає інформацію, консультації, а також організовує семінари та тематичні зустрічі. Також надаються психологічні консультації. Адресатами діяльності Фонду є в основному бенефіціари Інформаційного Punktu.

#### **RUS**

##### **Фонд Польско-Украинского сотрудничества "U-WORK"**

С 2016 года Фонд реализует потребности иностранцев в Польше посредством организации встреч с работниками GUP, ZUS и других ведомств с новоприбывшими жителями Кракова, в большинстве украинцами. Фонд в настоящее время совместно с муниципалитетом реализует общественное задание Информационный Punkt для иностранцев, в рамках которого предоставляет информацию, консультации, а также организует семинары и тематические встречи. Также предоставляются психологические



**Magiczny  
Kraków**

консультации. Адресатами деятельности Фонда являются в основном бенефициары Информационного Пункта.